

UWARUNKOWANIA I WAŻNIEJSZE WYNIKI EKONOMICZNO-PRODUKCYJNE W ROLNICTWIE
TRENDS AND MAJOR ECONOMIC AND PRODUCTION RESULTS IN AGRICULTURE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2004	2005	SPECIFICATION
Powierzchnia użytków rolnych ^a (stan w czerwcu) w tys. ha	1126,1	1035,6	1026,1	<i>Agricultural land area ^a (as of June) in thous. ha</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	991,8	923,4	922,4	<i>of which private farms</i>
Udział w ogólnej powierzchni zasiewów (stan w czerwcu) w %:				<i>Share in total sown area (as of June) in %:</i>
zbóż podstawowych	59,0	55,4	56,4	<i>basic cereals</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	52,1	50,4	51,3	<i>of which private farms</i>
ziemniaków	5,5	3,7	3,0	<i>potatoes</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	5,3	3,5	2,9	<i>of which private farms</i>
rzepaku i rzepiku	4,5	6,9	7,2	<i>rape and agrimony</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	3,2	5,0	5,4	<i>of which private farms</i>
Plony z 1 ha w dt:				<i>Yields per 1 ha in dt:</i>
zbóż podstawowych	25,5	38,6	32,8	<i>of basic cereals</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	24,4	36,4	31,0	<i>of which private farms</i>
ziemniaków	202	223	170	<i>of potatoes</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	198	217	165	<i>of which private farms</i>
rzepaku i rzepiku	22,3	33,4	30,8	<i>of rape and agrimony</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	22,0	32,6	29,0	<i>of which private farms</i>
Bydło, trzoda chlewna, owce i konie w przeliczeniowych sztukach dużych (stan w czerwcu) ^b na 100 ha użytków rolnych	58,6	61,7	63,2	<i>Cattle, pigs, sheep and horses in terms of large heads (as of June) ^b per 100 ha of agricultural land</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	60,6	64,1	65,5	<i>of which private farms</i>

^a Według granic administracyjnych. ^b Patrz uwaga do tabl. „Bydło, trzoda chlewna, owce i konie”; trzoda chlewna – stan w końcu lipca.

^a By administrative borders. ^b See note to table “Cattle, pigs, sheep and horses”; pigs – as of the end of July.

UWARUNKOWANIA I WAŻNIEJSZE WYNIKI EKONOMICZNO-PRODUKCYJNE W ROLNICTWIE (dok.)
TRENDS AND MAJOR ECONOMIC AND PRODUCTION RESULTS IN AGRICULTURE (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2004	2005	SPECIFICATION
Udział krów w pogłowie bydła (stan w czerwcu) w %	41,9	39,3	41,5	Share of cows in cattle stocks (as of June) in %
w tym gospodarstwa indywidualne	42,2	39,1	41,6	of which private farms
Udział loch w pogłowie trzody chlewnej (stan w końcu lipca) w %	9,7	9,7	10,4	Share of sows in pig stocks (as of the end of July) in %
w tym gospodarstwa indywidualne	9,6	9,6	10,2	of which private farms
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^a na 1 ha użytków rolnych w kg	267,9	305,6	302,2	Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) ^a per 1 ha of agricultural land in kg
Produkcja mleka w l:				Production of milk in l:
na 1 ha użytków rolnych	594,2	641,5	716,9	per 1 ha of agricultural land
w tym gospodarstwa indywidualne	595,6	617,1	691,0	of which private farms
na 1 krowę	3798	4178	4528	per cow
w tym gospodarstwa indywidualne	3659	3929	4290	of which private farms
Ciągniki rolnicze (stan w dniu 31 XII) na 100 ha użytków rolnych w szt	7,4	8,0	8,2	Agricultural tractors (as of 31 XII) per 100 ha of agricultural land in units
w tym gospodarstwa indywidualne	8,0	8,7	9,0	of which private farms
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych (łącznie z wieloskładnikowymi) w przeliczeniu na czysty składnik na 1 ha użytków rolnych ^b w kg	109,1	132,5	132,3	Consumption of mineral or chemical fertilizers (including mixed fertilizers) in terms of pure ingredient per 1 ha of agricultural land ^b in kg
w tym gospodarstwa indywidualne	101,9	123,2	120,4	of which private farms

^a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; w wadze poubojowej ciepłej. ^b Dotyczy odpowiednio lat gospodarczych 1999/2000, 2003/04, 2004/05.

^a Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game; in post-slaughter warm weight. ^b Concerns respectively the 1999/2000, 2003/04 and 2004/05 farming years.